

623345-2026 - Kilpailu

Saksa – Valmiskeittiöiden asennustyöt – Neubau Grundschule Nord - Kinder Campus - Küchen
OJ S 175/2026 10/09/2026
Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä
Rakennusurakat

1. Ostaja

1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Stadt Traunreut
Sähköposti: vergabe@traunreut.de
Ostajan oikeudellinen muoto: Paikallisviranomaisen
Pääasiallinen toimiala: Yleinen julkishallinto

2. Menettely

2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Neubau Grundschule Nord - Kinder Campus - Küchen
Kuvaus: Lieferung, Montage und Inbetriebnahme einer Verpflegungsküche aus CNS, im Wesentlichen bestehend aus: o Ca. 14 lfm CNS-Arbeitszeile mit einem Spülbecken, einem Doppelspülbecken, einem Handwasch-Ausgussbecken und Unterbauten o 2 St. Kühlschrank GN 2/1 o 1 St. Heißluftdämpfer 10x GN 1/1 o 1 St. Elektrokochfeld mit 2 Zonen o 1 St. Anfahrwand mit Hustenschutz und Ausgabebrett o 1 St. Kühlvitrine o 2 St. Mobile Warmausgabewagen o 2 St. Mobile Tellerspender o 1 St. Spülanlage mit einer Durchschub-Spülmaschine o Div. Standregale, Hochschränke und Wandhängeschränke
Menettelyn tunniste: 13de70d9-dc5b-410b-a771-539d62c4c1bb
Sisäinen tunniste: 2026-100, LV 033
Menettelyn tyyppi: Avoin
Käytetään nopeutettua menettelyä: ei

2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat
Pääasiallinen luokitus (cpv): 45421151 Valmiskeittiöiden asennustyöt
Lisäluokitus (cpv): 39310000 Ruoanvalmistus- ja -tarjoilulaitteet, 39314000 Suurkeittolaitteet, 39221000 Keittolaitteet

2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Rathausplatz 3
Postitoimipaikka: Traunreut
Postinumero: 83301
Maaryhmittely (NUTS): Traunstein (DE21M)
Maa: Saksa
Lisätiedot: Neubau der Grundschule Nord Traunreut Bodelschwinghstraße 1 83301 Traunreut

2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: #Bekanntmachungs-ID: CXP4D9ZM7BZ#
Oikeusperusta:
Direktiivi 2014/24/EU
vob-a-eu -

2.1.6. Poissulkemisperusteet

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus, Hankinta-asiakirja

Puhtaasti kansallisten poissulkemisperusteiden nojalla asetettujen velvoitteiden rikkominen:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Ilmoituksen nimi: Neubau Grundschule Nord - Kinder Campus - Küchen

Kuvaus: Lieferung, Montage und Inbetriebnahme einer Verpflegungsküche aus CNS, im Wesentlichen bestehend aus: o Ca. 14 lfm CNS-Arbeitszeile mit einem Spülbecken, einem Doppelspülbecken, einem Handwasch-Ausgussbecken und Unterbauten o 2 St. Kühlschrank GN 2/1 o 1 St. Heißluftdämpfer 10x GN 1/1 o 1 St. Elektrokochfeld mit 2 Zonen o 1 St. Anfahrwand mit Hustenschutz und Ausgabebrett o 1 St. Kühlvitrine o 2 St. Mobile Warmausgabewagen o 2 St. Mobile Tellerspender o 1 St. Spülanlage mit einer Durchschub-Spülmaschine o Div. Standregale, Hochschränke und Wandhängeschränke
Sisäinen tunniste: 2026-100, LV 033

5.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Rakennusurakat

Pääasiallinen luokitus (cpv): 45421151 Valmiskeittiöiden asennustyöt

Lisäluokitus (cpv): 39310000 Ruoanvalmistus- ja -tarjoilulaitteet, 39314000 Suurkeittiölaitteet, 39221000 Keittiölaitteet

5.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Rathausplatz 3

Postitoimipaikka: Traunreut

Postinumero: 83301

Maaryhmittely (NUTS): Traunstein (DE21M)

Maa: Saksa

Lisätiedot: Neubau der Grundschule Nord Traunreut Bodelschwinghstraße 1 83301 Traunreut

5.1.3. Arvioitu kesto

Alkamispäivä: 01/12/2026

Päätymispäivä: 31/05/2027

5.1.6. Yleistä tietoa

Varattu osallistuminen:

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): ei

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): ei

Lisätiedot: Fertigstellung der Leistung: Ende Mai 2027 Beginn der Leistung: 01. Dezember 2026 mit dem Aufmaß Einbau der Küche: 03. Mai 2027 Dauer des Einbaus: 10 Werktage

5.1.7. Strategiset hankinnat

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

5.1.9. Valintaperusteet

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus, Hankinta-asiakirja

Kriteeri: Alihankinnan osuus

Valintaperusteen kuvaus: Einzureichende Unterlagen: - Bei Bietergemeinschaften: unterschriebene Bietergemeinschaftserklärung, Formblatt 234 - Bei Unteraufträgen /Eignungsleihe: Erklärung Bieter Unteraufträge/Eignungsleihe, Formblatt 235 - Bei Unteraufträgen/Eignungsleihe: unterschriebene Verpflichtungserklärung Dritter Unteraufträge /Eignungsleihe, Formblatt 236 - Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen, Formblatt 124

Kriteeri: Yleinen vuotuinen liikevaihto

Valintaperusteen kuvaus: Einzureichende Unterlagen: - Angaben zur Preisermittlung zur Zuschlagskalkulation - Formblatt 221 oder Preisermittlung über die Kalkulation der Endsumme - Formblatt 222 - Erklärung darüber, ob sich das Unternehmen in Liquidation befindet, Formblatt 124 - Erklärung über den Umsatz des Unternehmens, Formblatt 124 - Erklärung, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde, Formblatt 124

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteen kuvaus: Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen. Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt 124 "Eigenerklärung zur Eignung" vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben. Sind die Nachunternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der "Eigenerklärung zur Eignung" genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. Das Formblatt "Eigenerklärung zur Eignung" ist erhältlich unter: https://www.stmb.bayern.de/assets/stmi/buw/bauthemen/vergabeundvertragswesen/vhb/z5_vergabe_bauauftraege_formblatt_124_eigenerklaerung.pdf und liegt den Vergabeunterlagen bei. Einzureichende Unterlagen: - Nachweis über die Eintragung in das Berufsregister Ihres Sitzes oder Wohnsitzes - Formblatt 124 (Eigenerklärung) - Formblatt 124 (Eigenerklärung) muss vollständig ausgefüllt werden - Bei Möglichkeit Angabe der PQ-Nummer Der Bieter hat anzugeben inwieweit sein Unternehmen einen Bezug zu Russland hat. Dafür ist die "Eigenerklärung Bezug Russland" (Formblatt 127) auszufüllen und als Teil des Angebotes abzugeben. Diese Erklärung ist auch für Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Eignungsverleiher gem. den Bedingungen der Erklärung abzugeben

5.1.10. Vertailuperusteet

Kriteeri:

Tyypit: Hinta

Nimi: Preis

Kuvaus: Preis als alleiniges Zuschlagskriterium

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: saksa

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D9ZM7BZ/documents>

Tilapäinen viestintäkanava:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D9ZM7BZ>

5.1.12. Hankinnan ehdot

Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D9ZM7BZ>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: saksa

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjoaja voi jättää useamman kuin yhden tarjouksen: Ei sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 13/10/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 59 Päivät

Tiedot, joita voidaan täydentää myös tarjousten jättämiselle asetetun määräajan jälkeen :

Hankkijan harkinnan mukaan osa puuttuvista hakuasiakirjoista voidaan toimittaa myöhemmin.

Lisätiedot: Die Stadt Traunreut kann die Bewerber oder Bieter unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und der Gleichbehandlung auffordern, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise, nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren, oder fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen - insbesondere Erklärungen, Produkt- und sonstige Angaben oder Nachweise - nachzureichen oder zu vervollständigen (Nachforderung) (§ 16a Abs. 1 EU VOB/A). Die Nachforderung erfolgt gemäß den Bestimmungen der VOB/A (§ 16a EU VOB/A)

Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 13/10/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: elektronische Angebotsöffnung Stadt Traunreut Vergabestelle Rathausplatz 3 83301 Traunreut

Lisätiedot: Bei rein elektronischer Angebotsabgabe ist eine Bieteranwesenheit bei der Submission nicht vorgesehen. Nur Vertreter des Auftraggebers Ende Bindefrist: 11.12.2026

Sopimusehdot:

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

5.1.15. Menetelmät

Puitejärjestely:

Ei puitejärjestelyä

Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku

Muutoksenhakuelin: Regierung von Oberbayern

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Stadt Traunreut

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio: Stadt Traunreut

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Stadt Traunreut

8. Organisaatiot

8.1. ORG-0001

Virallinen nimi: Stadt Traunreut

Rekisterinumero: 09189154-Traunreut-57

Postiosoite: Rathausplatz 3

Postitoimipaikka: Traunreut

Postinumero: 83301

Maaryhmittely (NUTS): Traunstein (DE21M)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Vergabestelle

Sähköposti: vergabe@traunreut.de

Puhelin: +49 8669857-155

Faksi: +49 8669857-100

Tämän organisaation roolit:

Ostaja

Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio

Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

8.1. ORG-0002

Virallinen nimi: Stadt Traunreut

Rekisterinumero: 09189154-Traunreut-57

Postiosoite: Rathausplatz 3

Postitoimipaikka: Traunreut

Postinumero: 83301

Maaryhmittely (NUTS): Traunstein (DE21M)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Vergabestelle

Sähköposti: vergabe@traunreut.de

Puhelin: +49 8669857-155

Faksi: +49 8669857-100

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakumenettelyjen määräajoista lisätietoja tarjoava organisaatio

8.1. ORG-0003

Virallinen nimi: Regierung von Oberbayern

Rekisterinumero: DE811335517

Postitoimipaikka: München

Postinumero: 80534

Maaryhmittely (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Maa: Saksa

Yhteyspiste: Vergabekammer Südbayern

Sähköposti: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Puhelin: +49 8921762411

Tämän organisaation roolit:

Muutoksenhakuelin

8.1. ORG-0004

Virallinen nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Rekisterinumero: 0204:994-DOEVD-83

Postitoimipaikka: Bonn

Postinumero: 53119

Maaryhmittely (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Maa: Saksa

Sähköposti: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Puhelin: +49228996100

Tämän organisaation roolit:

TED eSender

Ilmoituksen tiedot

Ilmoituksen tunnisteversio: d0519f40-346d-485c-b0a4-5628fe62558d - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyypinumero: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 09/09/2026 07:15:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: saksa

Ilmoituksen julkaisunumero: 623345-2026

EUVL S -lehden numero: 175/2026

Julkaisupäivä: 10/09/2026